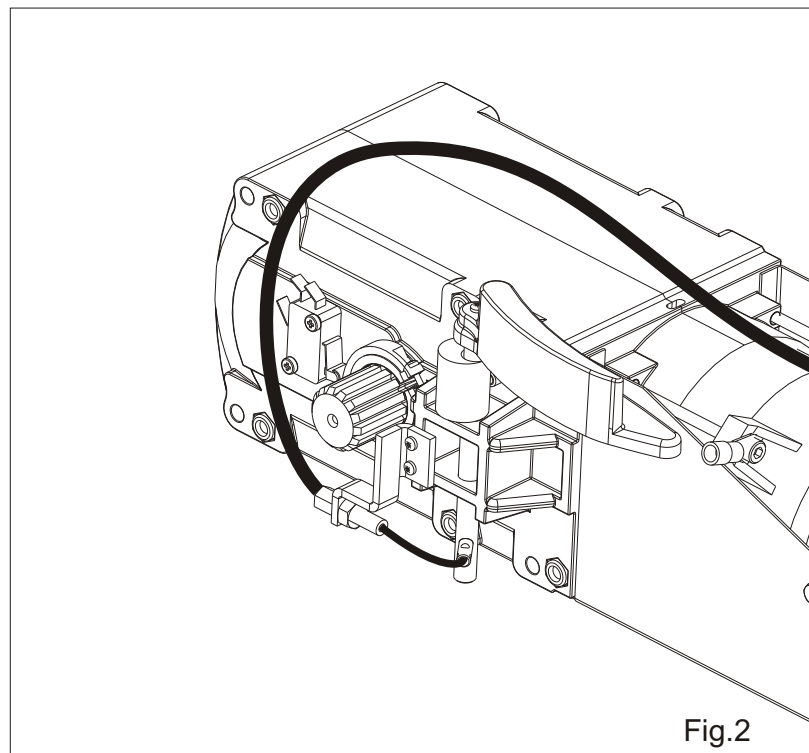
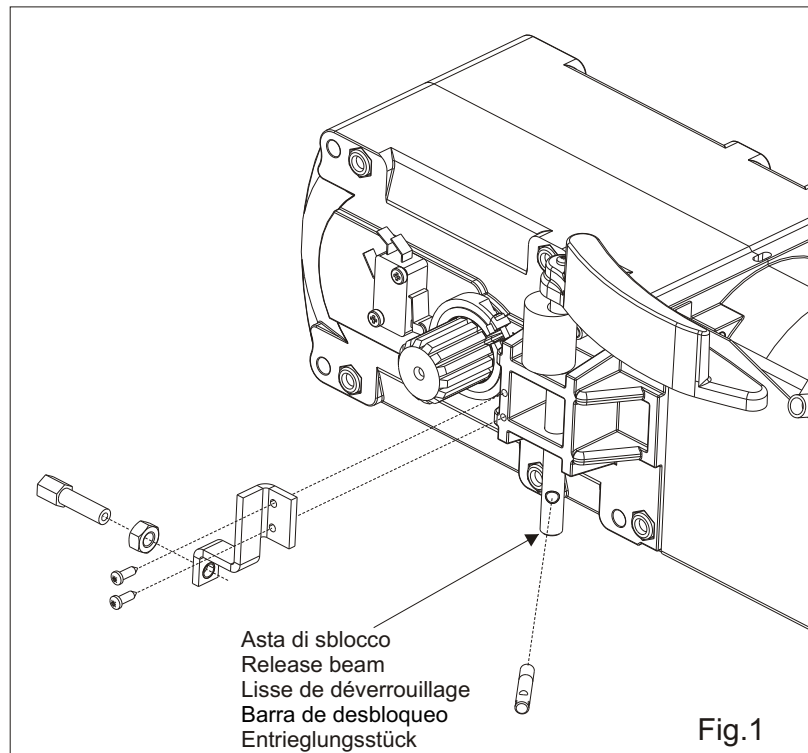




**SBLOCCO ESTERNO NEW ERG / EXTERNAL RELEASE NEW ERG / DEVERROUILLAGE EXTERIEUR NEW ERG/  
DESBLOQUEO EXTERNO NEW ERG / AUSSENENTRIEGLUNG NEW ERG**



N.B.: Nell'installazione dello sblocco esterno è obbligatorio installare il kit finecorsa a micro switch per un sicuro funzionamento dello stesso.

Note: When installing the external release make sure to also install the limit switch kit with micro-switch (compulsory) for a safe function of the same.

Remarque: Pendant l'installation du déverrouillage extérieur il est obligatoire d'installer le kit fin de course avec microswitch

N.B: para instalar el desbloqueo externo es obligatorio instalar el kit fin de carrera con microswitch para un funcionamiento en toda seguridad del mismo.

HINWEIS: Bei der Installierung der Aussenentriegelung muss (obligatorisch), für eine sichere Funktion, das Endschalterkit mit Mikroschalter installiert werden.



**SBLOCCO ESTERNO ERG UN MOTORE / EXTERNAL RELEASE ERG ONE MOTOR /  
DEVERROUILLAGE EXTERIEUR UN MOTEUR / DESBLOQUEO EXTERNO ERG UN MOTOR /  
AUSSENENTRIEGLUNG ERG EIN MOTOR**

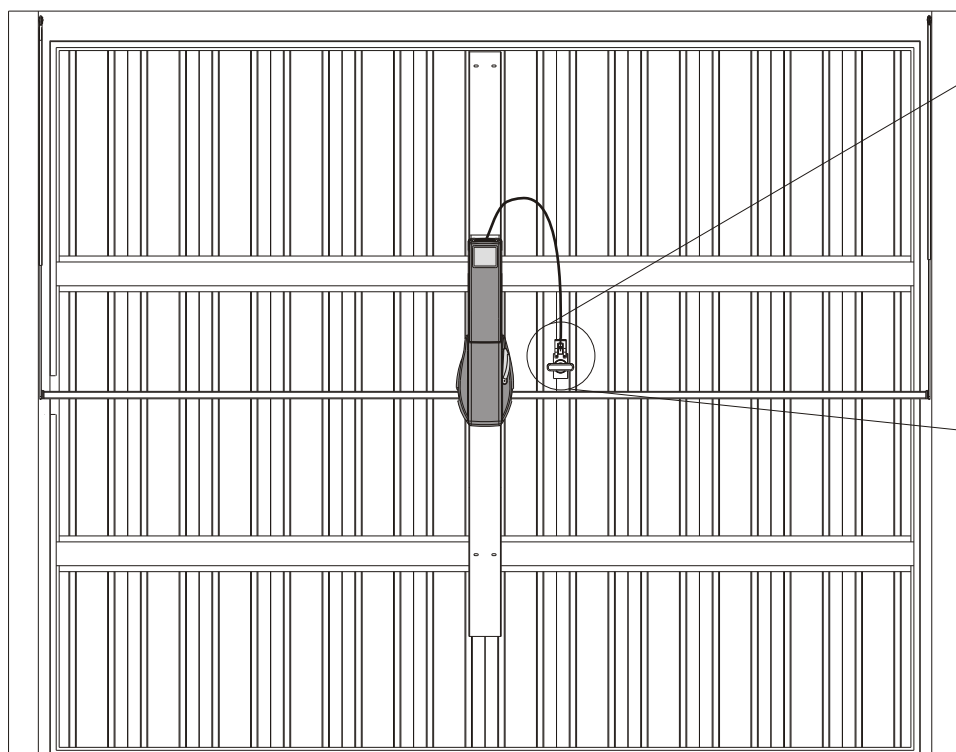


Fig.3

**SBLOCCO ESTERNO ERG DUE MOTORI / EXTERNAL RELEASE ERG TWO MOTORS /  
DEVERROUILLAGE EXTERIEUR DEUX MOTEURS / DESBLOQUEO EXTERNO ERG DOS MOTORES /  
AUSSENENTRIEGLUNG ERG ZWEI MOTOREN**

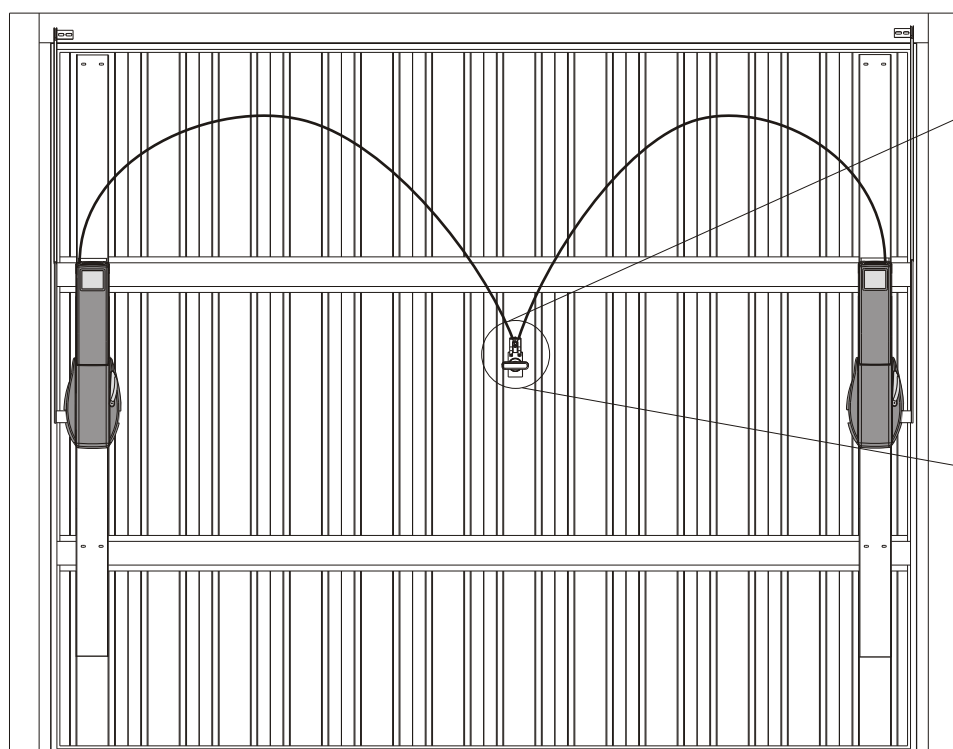


Fig.4